

# Vuk'uzenzele

Uyethulelwa ngezokuThintana kukaRhulumente nokuNikela ngeLwazi (i-GCIS)

English/IsiNdebele

USihlabantanga/uMrhayili 2022

## Ihlelo Lokuphakela Abantwana Liqinisekisa Bona Abahlwi Ngendlala

**A**bantwana abangaphezu kweengidi ezilithoba bafumana ukudla okunepilo eenkolweni ngesizo leHlelo leliZwelo ke lokoNdliwa eenKolweni (i-NSNP), elahlonywa ngomnyaka we-1994.

Lelihlelo linqophe ukukhuphula ikghono labantwana lokufunda, ngokunciphisa ukungondleki kuhle nendlala nokukukhuphula ukukarekela kwabantwana ukuya esikolweni, khulukhulu eenkolweni ezadinywa amathuba ngaphambilini.

“Ihlelweni liqakathekile ekuthuthukiseni amalungelo wabafundi, lawo anzinze kumThethosisekelo wokufumana ukudla nefundo esisekelo,” kutjho iSekela likaNgqongqotjhe wezeFundo esiSekelo uDorh. Reginah Mhaule.

Ngesizo le-NSNP, banengi abantwana abafika esikolweni ngesikhathi begodu baya esikolweni ngamalinga bekuthi nezinga lokulalela nokuzwisisa kwabo ngetlasini libe ngcono.

NgokomNyango wezeFundo esiSekelo (i-DBE), abafundi bafundiswa imikgwa emihle yokudla neyepilo.

Iinkolo ziyakhuthazwa ukutjala imirorho emabaleni wesikolo ukungezelela imenyu ye-NSNP. Abafundi, abotitjhere nababelethi bafundiswa ukuzilimela ukudla kwabo.

### Abonongorwana be-NSNP

I-Thabang Primary School ese-Bethlehem, eFreyistata, ingesinye seenkolo esizakole NSNP.

Isikolwesi sithumbe



mhlapha unongorwana i-NSNP Best School Award. Unongorwana lo ubuka amahlelo wokudla eenko-

lweni ngokutjheja ikambiso yokuphepha neyepilo, ukudla okunepilo, iingadi zemirorho nefundo ethe tjha

eza ngokudla okunepilo. “Ngithabe khulu ukuthi

Iyaraga ekhasini lesi-2

**Umlimi onokukhubazeka uvulela izakhamuzi imisebenzi**

**Ikhasi 6**

**I-MDDA itjhugulula ikambiso yokusekela ngeemali ababikiindaba bomphakathi**

**Ikhasi 12**

**Ukuze ufunde i-Vuk'uzenzele zitholele i-GOVAPP ku:**

Funa u-SA Government ku-Google playstore nanyana ku-appstore

**UNGASITHINTA LA**

Ubunzinzolwazi: [www.gcis.gov.za](http://www.gcis.gov.za) I-imeyili: [vukuzenzele@gcis.gov.za](mailto:vukuzenzele@gcis.gov.za)

[www.vukuzenzele.gov.za](http://www.vukuzenzele.gov.za) Umtato: (+27) 12 473 010

**Tshedimosetso House:**  
1035 cnr Frances Baard and Festival streets, Hatfield, Pretoria, 0083

**NGEYASIMAHLA AYITHENGISWA**



## Iraga isuka ekhasini loku-1

isikolwesi sithumbe unongorwana,” kwatjho u-Seyanokeng Sejake, ongu-Tijherehloko osele aphethe i-Thabang Primary School iminyaka ema-24 edlulileko.

I-Thabang Primary School selokhu iziphathele ihlelo lokudla okunepilo ukusukela ngomnyaka we-1994. Namhlanjesi, ihlelweli liqinisekisa ukuthi abafundi abayi-1 065 qobe lilanga bafumana ukudla kwekuseni okunepilo okunikelwa libhizinisi elisempahakathini.

Ukudla kuphekwa malunga womphakathi

angasebenziko, akhethwa mKhandlu oLawula isiKolo (i-SGB).

“A b a s e b e n z a ngokuzinikela abasithandathu ekungibo abalawula ukuphakelwa kokudla (ama-VFH) bapheka ukudla okunikelwe mNyangowezeFundo esiSekelo ngokweemali ezabelwe isikolo,” kutjho u-Sejake.

Umvolontiyi ngamunye we-VFH ukhongozela isibonelelo somsebenzi wokupheka ukudla.

I-Thabang Primary School iphume phambili ngabonongorwana ngokusebenza ngamandla nokuzinikela

kwe-SGB yayo, abaphathi neKomiti ephilakoye-NSNP, kutjho u-Sejake.

Ungezelele ngokuthi, “Ukugcina isikhathi kilesi isikolo siphetho. Asikuvumeli ukulova ngaphandle kwesizathu esizwakalako begodu asinabo abantwana abalisa isikolo phakathi. Izinga lokulalela nendlela abasebenza ngayo kukhuphukile”.

Njengombana umtlo-melo wokuthumba kukukwakhelwa iKhwitjhi lesimanjemanje elakhiwe yi-Tiger Brands Foundation, ihlelo lesikolo lokudla lizokuba ngcono khulu.

Isikolo siqinisekisa

ukuthi kuhlale kunokudla okwaneleko okuphathwa ngefanelo, ihlelweli lihlale linokudla.


“Isibonelo, sinengadi esikha kiyo imirorho yokuzaliselela isabelo se-NSNP,” kwahlathulula u-Sejake.

### Abathumbi Bakanongorwana

Emkhakheni weeNkoleziphume phambili, i-Grootdrink Intermediate esesiYingini seMgcawu eselThagwini Kapa, siphume Ebujameni besiBili; begodu i-Ggedu Primary School, ese-Nelson Mandela Bay, ePumalanga Kapa, saphuma ebujameni besiThathu.

Bazokufumana iinsetjenziswa zangekhwitjhini ezinikelwe mNyangowezeFundo esiSekelo.

UNongorwana wesiYingi esiPhume phambili uthunjwe siyingi Umzinyathi (KwaZulu-Natala). I-ZF Mgcawu District (eseThagwini Kapa) yathatha ubujamo besibili godu i-Metro North (eseThagwini Kapa) yathatha ubujamo besithathu. Isiyingi ngasinye sithumbe iinsetjenziswa zange-ofisini nemitjhiningqondo.

Ngomnyaka wee-2020/21, i-NSNP yapha abantwana ukudla eenkolweni ezizii-21 189. 

## Qinisekisa Ukuphepha Kwabantwana ku-Inthanethi

**L**okha iphasi lithoma ukuyama khulu ku-inthanethi, kuqathekile ukuthi abantwana basebenzise amathuba la kodwana ngendlela ephephileko.

IZiko likaRhulumente lezokuThintana nokuNikela ngeLwazi (i-GCIS) ne *Digify Africa* bebabambe umhlango nge-inthanethi ne-Media Monitoring Africa (i-MMA) kunye ne-Film and Publication Board (i-FPB) ukufundisa abantwana, abotitjhere, ababelethi nomphakathi ukuthi baziphathe bunjani nabasebenzisa i-inthanethi.

Uphakamile Khumalo, omPhathi weHlelo lokuThuthukiswa kwamaKghono weemBikindaba (i-Public and Media Skills Development) e-MMA, wathi abantwana abalikhomba kabalitjhum abaphendule imibuzo njengengcenywe yeRhuhlulo le-SA Kids Online bathi basebenzisa i-inthanethi ngaphandle kwemvumo yababelelethi babo. Bane kwaphela kabalitjhum abathi banelwazana ngokuphepha ku-inthanethi.

Lokhu kubonisa ukuthi abantwana batlhoga

amakghonofundwa nsetjenziswa ukubasiza ukusebenzisa i-inthanethi ngokuphepha.

U-Mmaletjema Poto, isiPhathiswa esimVikeli wabaNtwana we-FPB, uthe ababelethi batlhoga ukuyelela ngeengozi abantwana abaqalana nazo ku-inthanethi, kufaka hlangana ukubukela iinthombe zabantwana ababulanzi namkha ukuhlukunyezwa kwabantwana ngokomseme, nokukhwatjhalazwa ziinlelesi ezinimilandu yezomseme.

Abantwana bangaba bongazimbi beenlelesi ezinemilandu yezomseme ngokuphendla ku-inthanethi ngokungabi nelwazi ukuthi bagandelela ilinki engakafaneli. Abantwana bathoma ukubathemba kanti iinlelesezi zithoma zibafundise ngezomseme.

“Umntwana uyareka angakhulumi ngendabale, okwenza kube budisi kibo ukuphuma kilamakhama mandela wokufundiswa ngezomseme,” kwatjho u-Poto.

Uyelelise nangokuthumelana amavidiyo namkha iinthombe zabantwana

ababulanzi ezikhutjiswa ku-inthanethi.

“Sele kujayelekile ukuthumelana izinto eenkundleni zokuthintana. kodwana ukuthumelana lokhu kulitshwayo lokuhlukunyezwa kwabantwana. Ukufunyanwa kwezinto lezi namkha ukuzithumela kabanye kumlandu,” kwatjho u-Poto.

### Likhona Isizo

Kuneensetjenziswa ezihlukileko ezikhona zokusiza abantwana ukuthi basebenzise i-inthanethi ngokuphepha.

I-MMA ilawula i-Web Rangers, elihlelo ledijithali lokufundisa ngokunikela abafundi, abotitjhere nababelethi amakghonofundwa. Amavidiyo afundisa ngokuthi horiswa ku-inthanethi, ukuthumelana imilayezo yezomseme nokufundiswa ngezomseme ku-inthanethi kanti amavidiyo la ayafumaneka ku-[www.webrangers.co.za](http://www.webrangers.co.za)

I-MMA isiza godu abantwana ngobunzinzolwazi bayo i-Hashplay (<https://hashplay.co.za>), efaka hlangana ikundla yezokuthintana lapho abantwana

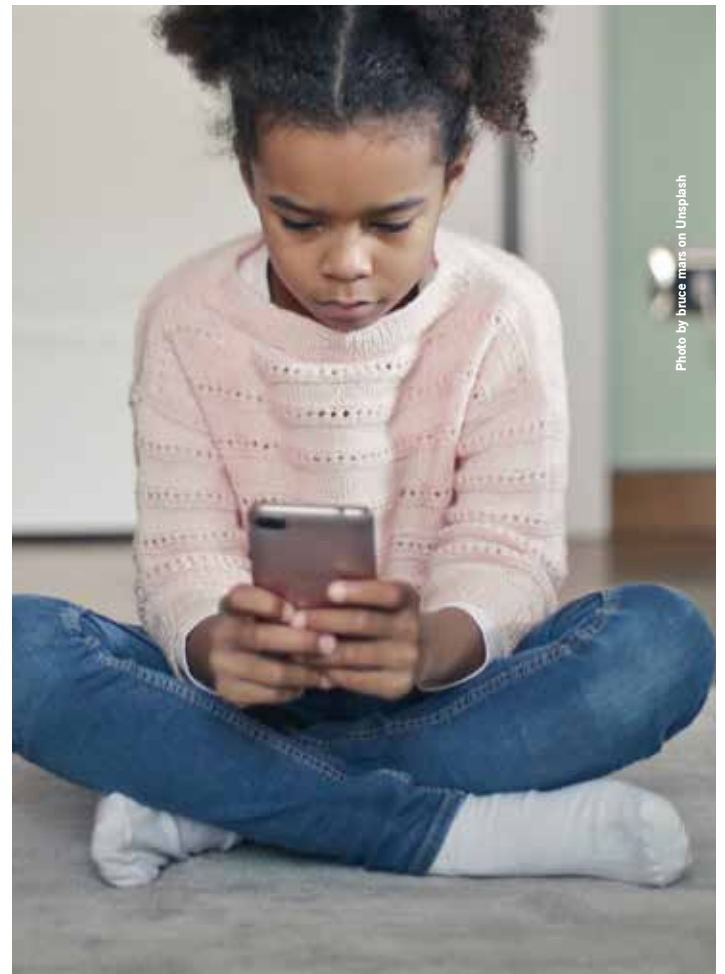



Photo by Bruce Mare on Unsplash

bakghona ukukhuluma nomthintanisi malungana nabahlangana nakho eenkundleni zokuthintana.

I-Digify Africa ine-Kitso WhatsApp bot yasimahla esiza abantwana ukwenza ngcono amakghonofundwa wabo ngedijithali. Vakajtjela ku-[https://digifyafrica.com/learners-responsible-](https://digifyafrica.com/learners-responsible-citizens)

*citizens.*

Ungabika ngokuhlukunyezwa kwabantwana nge-inthanethi namkha inturhu eqothele abantwana ku-FPB ngokuthumela iposommoya ebikako ku-[hotline@fpb.org.za](mailto:hotline@fpb.org.za) namkha udosele ku-012 003 1400. Ungaba ngutlhogigama nawubikako. 



government  
communications

Department:  
Government Communication and Information System  
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Tel: 012 473 0353

Email: [vukuzenzele@gcis.gov.za](mailto:vukuzenzele@gcis.gov.za)

Address: Private Bag X745, Pretoria, 0001

Head of  
Editorial and Production  
Regomoditswe Mavimbela  
[Regomoditswe@gcis.gov.za](mailto:Regomoditswe@gcis.gov.za)

Editor-in-Chief  
Tyrone Seale | [Tyrone@gcis.gov.za](mailto:Tyrone@gcis.gov.za)

Managing Editor  
Irene Naidoo | [irene@gcis.gov.za](mailto:irene@gcis.gov.za)

News Editor  
Noluthando Motswai

Writer: More Matshediso

Graphic Designers  
Tendai Gonese | Benny Kubjana

Production Assistants  
Jauhara Khan | Sebastian Palmer

Language Practitioners  
Nomgcibelo Motha | Boitumelo Phalatshe  
Thandolunye Magudulela | Sizwe Ziqubu

All rights reserved. Reproduction of the newspaper in whole or in part without written permission is strictly prohibited.

**Vuk'uzenzele**  
is published by Government  
Communications (GCIS)

Printed by:

PRINTING SOLUTIONS  
The Printing House

Distributed by:

ON THE DOT





# Ukubuthelelwa Komthelo Kusekela Ukuvuselelwa Nolukhuliswa Komnotho

**L**okhu kuthuthuka ngama-25% emnyakeni ogadungileko nokukhula nge-15% emnyakeni ongaphambi kwehla kukamabhubhisa oyi-COVID-19.

Esikhathini esifanako, i-SARS ibhadele inani elingeliphezulu kilabo abafanelwe yimbuyiselo selokhu izikweli lahlonywa emnyakeni ema-25 eyadlulako.

I-ejensi ephumelelako ebuthelela umthelo iyengcenywe ekulu yokwakha umbuso ophumelelako.

Umthelo ukhuphula ithuthuko yelizwe lekhethu. Imali ebuthelelwe yi-SARS isiza ukulethwa kwezenzelwa nomthangalasisekelo.

Nge-R17.8 yamathriliyoni ebuthelelwe yi-SARS selokhu yahlonywa ngomnyaka we-1997, sikghone ukwakha imithangalasisekelo enjengemitholapilo, iinkolo neembhedlela, ukuvuselela nokwakha iindlela ezitjha nokusekela abangenabuyo emphakathini ngeembonelo zesondlo nangamanye amagadango athethweko.

Lokha amahlelo wokubuthelela iimali nomthetho osekelako kusebenza kuhle, ngendlela enqophileko godu efanako, lokhu kukhuthaza ukuthotjelwa kwemileyo.

Ukubuyisa ukunziza nesithunzi se-SARS gade kuhlalanga namaqalontanzi waminangikhethelelwa ukuba nguMengmeli ngomnyaka wee-2018.

Njengamanye amaziko aqakathekileko, i-SARS

kheyaqalana nobudisi bokugolwa kombuso, nokufakwa inyawo ngezepolotiki, ukungaphathi ngefanelo nokhanye okwaba nomthelela ekusebenzeni kuhle kwayo. Lokhu kwaba nomphumela onqophileko wokuqeda ababhadelintela amandla, godu nokulahlekelwa lithemba kilehlangano.

Ngomnyaka wee-2018, ngajamisa ikomitjhini yephenyo yokuhlolisisa ukuphathwa kwezomthelo nelawulo kwa-SARS eyayidoswa phambili lijaji esele lithethe umhlalaphasi u-Justice Robert Nugent. Ikomitjhini yethula umbiko wayo wokugcina ekupheleni komnyaka wona loyo.

Ngemva kweminyaka emine, i-SARS sele isebenzise pheze zoli-16 iitjhukumiso neminye imibono ema-27 ngomnqopho wokubuyisa ukunziza kileliziko.

I-SARS ilethe iqhinga lamatjhuguluko ukuze izibeke ebuja menibokusebenza ngefanelo nangepumelelo. Iqinise ihlelo lokuthuthukisa ukuziphatha ngefanelo kezomthelo nokuthobela imileyo.

Intengo ephezulu yanje yepahla, ngiyo edosele ekungezelelweni komthelo wamabhizinisi, okufake isandla ekubuthelelweni komthelo ongehla kwesibalo kwamva-nje. Okhanye okube nendima magadango athethwe yi-SARS ukuthuthukisa ithekhnoloji yayo neminye imithangalasisekelo, ukwenza ngcono amadoyelo, ukuqatjha

abasebenzi abanelemuko nokukhandela ukungabhadelwa komthelo nezenzo zobulelesi.

Esinye seentjhukumiso zeKomitjhini ka-Nugent kwaba kukuthi kufuze i-SARS ivuselele ikghono lokuhlola nokuphenya ukurhwebelana okungasisemthethweni.

IYunithi elwisana nezenzo zokwepulwa komthetho kezomNotho ivuselelwe ngomnyaka wee-2018 godu ibe namahlandla wepumelelo ekukhaneleni zokurhwebelana ngokungasimthetho, kufaka hlangana ukungabhadelwa komthelo emadoyelweni.

Ukubuthelelwa komthelo kumakhampani atloliswe ku-JSE, amakhampani weentjhabatjhaba nabantu abanemali ebonakalako sele kulawuleka ngcono yiYunithi yamaBhizinisi amaKhulu, eyavuselelwa ngomnyaka wee-2020.

Ngonobangela we-SARS ukutjhugulula izinto nokuthotjelwa komthetho okubonakalako ekubhadeleni umthelo wenzuzo, umthelo wamabhizinisi nomThelo weNgenisomali.

I-SARS ibalele nje, ababalekela ukubhadela umthelo, abazuzi ngezenzo zobulelesi, nalabo abenza ikohlakalo 'umbuthelelimthelo' nge-linye lamathulusi elisebenza ngefanelo ukukhandela ikohlakalo.

Lapho izinga lepilo yomuntu litjhayisana neminigwana abayithumele ku-SARS, i-SARS ihlola ubujamo bezinga lokuphila



komuntu. Emnyakeni ogadungileko, i-SARS yenze ukuhlolisisa kwezinga lepilo kezomnotho okube nomphumla wokubuthelelwa kweengidi ezima-R474.

Nasiragako siqala phambili ngemizamo yokuqinisa ikghono lombuso nokwakha kabutjha amaziko agade asele athundubazwe kugolwa kombuso, kunengi ekufuze sikufunde kilepumelelo ye-SARS ngesikhathi esifitjhani.

Lokha amaziko wombuso aphethwe kuhle nangefanelo, lokha nakatjengisa ukusebenza kuhle nangkulinganako, lokhu kuletha amazinga aphakemeko wokuthemba urhulumende. Ukusebenza kwamabhizinisi nethemba labatjalimali liyakhula, kukhuthazeke ukukhula kwesisomali

nokukhula komnotho.

Uburholi nabasebenzi be-SARS bethulelwa ingwani ngomsebenzabo. Kufuze kuthokozwe ababhadelintela beSewula Afrika abathembekileko. Ngaphandle kokubambisana nabo, ukubuthelelwa komthelo kwamhlanga bekungeze kwakghoneka. Kungenye ipumelelo ebonakalako ukuthi nonyaka i-SARS yandise ibuthelelomininingwana layo ngabantu abatjha abatlolisileko abasigidi si-1.8.

Singayakha kabutjha iSewula Afrika kwaphela nasiraga nokubambisana, siqinise isandla emsebenzini oragako wokuqinisekisa ukusetjenziswa ngefanelo komthelo nangokuhlakanipha. ①